
توهم عزیز

نویسنده:

کینگزلی آمیس

برگردان:

مرضیه خسروی



www.ketab.ir

سرشناسه	: ایمیس، کینگزلی، ۱۹۲۲ - ۱۹۹۵
عنوان و نام پدیدآور	: Amis, Kingsley توهم عزیز / نویسنده کینگزلی آمیس: برگردان: مرضیه خسروی.
مشخصات نشر	: تهران: روزگار نو، ۱۳۹۱.
مشخصات ظاهری	: ۸۰ ص.
فروست	: داستانهای کوتاه مدرن کلاسیک.
شابک	: ۹۷۸-۶۰۰-۹۳۴۴۲-۲-۲
وضعیت فهرست نویسی	: فیبا
یادداشت	: عنوان اصلی: «Dear Illusion» ۱۹۷۲
موضوع	: داستان‌های انگلیسی - قرن ۲۰ م.
شناسه افزوده	: خسروی، مرضیه، ۱۳۴۲ - مترجم
رده بندی کنگره	: ۱۳۹۱۳PZ ۹۷۸۶۵۸۶۵ / الف
رده بندی دیویی	: ۹۱۲/۸۲۳
شماره کتابشناسی ملی	: ۳۵۵۵۹۱



داستانهای کوتاه مدرن کلاسیک

توهم عزیز

کینگزلی آمیس

برگردان:

مرضیه خسروی

نشر روزگار نو

نوبت چاپ اول ۱۳۹۱

شمارگان : ۵۰۰

قیمت : ۴۰۰۰ تومان

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۹۳۴۴۲-۲-۲

آدرس: خیابان انقلاب - خیابان ۱۲ فروردین - مجتمع تجاری ناهران - طبقه سوم

تلفن : ۶۶۹۵۳۶۲۵ - ۰۹۱۲۶۸۵۵۹۷۶

واحد ۳

تصور می کنم این ناشی از خودبینی من بود. اما جالب بود. و احساس می کنم تو نستم انتقام رو از مردمی که تو این سالها من رو جلو بردند و چالوسیم رو کردند تا تمام این سالها رو تلف کنم، بگیرم.

کینگزلی آمیس

تولد ۱۶ آوریل ۱۹۲۲؛ لندن

مرگ ۲۲ اکتبر ۱۹۹۵؛ لندن

مقدمه

سر کینگزلی آمیس (۱۹۲۲-۱۹۹۵) شاعر، نویسنده، منتقد و معلم اهل انگلستان بود. او بیست رمان، شش جلد دیوان شعر و تعداد زیادی داستان کوتاه و نمایشنامه رادیویی و تلویزیونی نوشت. به قول زندگی نامه نویس انگلیسی، زاجلی لندر "آمیس طنزپردازترین نویسنده انگلیسی زبان نیمه دوم قرن بیستم بود." در سال ۲۰۰۸ روزنامه تایمز او را جزو ۵۰ نویسنده برتر انگلیسی زبان معرفی کرد. داستان کوتاه حاضر با آنکه از زبان طنز آمیس بی بهره نیست اما سبک انتقادی آن نمود و ظهور بیشتری دارد و بستری را که خود نویسنده نیز در طول حیات خود تجربه کرده است را به باد استهزاء و انتقاد می

گیرد. داستان توهم عزیز، جامعه ای را توصیف می کند که هیچ کس، حتی یک شاعر برجسته نیز ناگزیر است سالها میل باطنی خود را مکتوم نگاه دارد و صرفا زمانی به آزادی واقعی می رسد که واقعیت ها را با صراحت برای هوادارانش شرح می دهد.

علیرغم اینکه گاه زبان داستان زبانی تاحدودی فنی می شود اما در کل روایتی ساده و ملموس دارد که امید است مطلوب نظر خوانندگان محترم واقع شود.

مترجم